

FLABEG Automotive Kft.
eladásra vonatkozó általános szerződési feltételei
Verzió: 2010-07-15

I
Általános rendelkezések, hatály

Szállításainkra és szolgáltatásainkra kizárólag jelen Általános Szerződési Feltételek irányadóak. Jelen Általános Szerződési Feltételek vonatkoznak valamennyi, vevő részére történő jövőbeni teljesítéshez és szolgáltatáshoz kapcsolódó kereskedelmi ügyletre is jelen dokumentumra való további hivatkozás nélkül. Jövőbeni szerződésekben az Általános Szerződési Feltételek a rájuk történő kifejezett hivatkozás nélkül is alkalmazandók. A vevői általános szerződési feltételek nem alkalmazandók, függetlenül attól, hogy azokat kifejezetten elutasítottuk-e. Jelen Általános Szerződési Feltételek akkor is kizárólagosan alkalmazandók, amennyiben más általános szerződési feltételek tudatában, fenntartás nélkül végünk szállítást vagy nyújtunk szolgáltatást.

II
Ajánlat és szerződéskötés, a teljesítés hatálya

1. A vevőnek tett ajánlataink nem kötelező érvényűek. A vevő rendelése tekintendő kötelező érvényű ajánlatnak. A vevői ajánlatot saját döntésünk alapján a rendelés visszaigazolásának megküldésével vagy az áru, illetve szolgáltatás feltétel nélküli nyújtásával 4 héten belül tekintendő elfogadottnak. Amennyiben egy ajánlatot írásban kifejezetten kötelező érvényűként nevezünk meg, akkor az ajánlattételtől számított két hétig kötve vagyunk az ajánlathoz. További megállapodások, módosítások, teljesítési adatok csak írásbeli jóváhagyásunk esetén érvényesek.
2. A költségelírások, rajzok, tervek és egyéb dokumentumok tulajdonjogát, illetve az azokon fennálló szellemi alkotásokhoz fűződő jogokat fenntartjuk, azokat harmadik személyek számára hozzáférhetővé tenni kizárólag előzetes írásbeli hozzájárulásunk alapján lehet, és kérésre térítés nélkül vissza kell részünkre küldeni.
3. Nem kötelező érvényűek az ajánlatunkkal összefüggő iratok, különösen illusztrációk, rajzok, súly- és méretmegjelölések, teljesítési és fogyasztási adatok, valamint műszaki adatok és leírások, amelyeket a vonatkozó termékinformáció vagy reklámanyag tartalmaz. Minta alapján történő eladás esetén azok a szolgáltatott minta szerinti átlagos jellegűek és minőségűek.
4. A jótállások, különösen állapotra és tartósságra, időre vonatkozóan, kizárólag akkor kötelezőek ránk nézve, amennyiben (i) azokat ajánlat vagy rendelés visszaigazolás tartalmazza, (ii) kifejezetten jótállásként kerültek megnevezésre, és (iii) kifejezetten meghatározzák a jótállásból eredő kötelezettségeinket.
5. Amennyiben az árut Magyarország területén kívül használják fel, különösen munkabiztonsággal és környezetvédelemmel kapcsolatos berendezések esetén, a teljesítés hatályát a megkötött szerződések, kétség esetén pedig a Magyarországon alkalmazandó előírások határozzák meg. A vevő felelős a használat során az alkalmazandó törvényi és egyéb rendelkezéseknek való megfelelésért.

III
Árak, fizetési feltételek, késedelmes fizetés

1. A vonatkozó szerződés megkötésekor megállapodott árak alkalmazandók, különösen azok az árak, amelyek a rendelésen, illetve a rendelés visszaigazolásán szerepelnek.

Amennyiben nem határoztak meg kifejezetten árat, vagy a vevő listaáron vásárol árukat, a teljesítés napján a mi árlistánk szerinti ár alkalmazandó. Amennyiben a felek kifejezetten másként nem állapodnak meg, az árak Ex Works (Incoterms 2000), azaz gyárunkból, üzemünkben, vagy általunk megjelölt más helyről, csomagolás és egyéb kiegészítő költségek nélkül értendők. Valamennyi ár nettó ár plusz a mindenkor általános forgalmi adó törvényes mértéke. A szerződés megkötéséből, vagy Magyarországon kívüli teljesítéséből eredő valamennyi közterhet (adó, díj, vám, stb.) a vevő köteles viselni.

2. Fenntartjuk a jogot, hogy az árainkat ésszerűen módosítsuk, amennyiben a szerződéskötést követően költségváltozások merülnek fel, különösen bérmegállapodások, alvállalkozói áremelések, átváltási árfolyam-ingadozás miatt, amelyekért nem vagyunk felelősek.
3. Amennyiben más dátum nem kerül megjelölésre a számlán, a számláinkat levonás nélkül a számla és a teljesítés napját követő 10 napon belül kell kiegyenlíteni. Amennyiben a fizetésre az esedékesség napját követően kerül sor, törvényes késedelmi kamat fizetendő, továbbá fenntartjuk a jogot, hogy további követelést támasszunk.
4. Jogosultak vagyunk bármely megkapott fizetést elsősorban korábbi követelésekre, azt követően költségekre és a főkövetelés kamataira, végső soron a főkövetelésre felhasználni. A vevő kizárólag akkor jogosult visszatartási jogot gyakorolni, illetve beszámítással élni, amennyiben az ellenkövetelése jogerős, azt nem vitattuk, vagy írásban kifejezetten elismertük. Bármely visszatartási jog gyakorlása csak annyiban megengedett, amennyiben az ellenkövetelés ugyanabból a szerződéses jogviszonyból származik.

IV
A vevő pénzügyi helyzetének megromlása

1. Amennyiben a szerződéskötést követően olyan körülmények válnak ismertté, amelyek folytán a vevő szerződéses kötelezettségeinek teljesítése a pénzügyi helyzete miatt veszélybe kerül (különösen fizetések felfüggesztése, fizetéseképtelenség bejelentése, zárolás vagy végrehajtási cselekmények, váltó kibocsátása vagy csekk vitatása, közvetlen lehívás visszautasítása harmadik személyek által vagy harmadik személyek részére), választásunk szerint jogosultak vagyunk a teljesítést, illetve a szolgáltatást az előrefizetésig vagy megfelelő biztosíték nyújtásáig visszatartani. Ez arra az esetre is vonatkozik, ha a vevő fizetési késedelme miatt ésszerű kétség merül fel a fizetőképességét vagy hitelképességét illetően.
2. A IV. 1. pontban foglalt esetekben továbbá jogosultak vagyunk a teljesítéseket és szolgáltatásokat a vevővel szemben fennálló valamennyi követelésünk kielégítéséig, illetve megfelelő biztosíték nyújtásáig visszatartani. Még nem esedékes követelések esetén, ideértve azokat a már megkötött szerződéseket, amelyeknél előre kell teljesítenünk, illetve azokat a követeléseket, amelyeknél nincs belső természetes vagy gazdasági kapcsolat a teljesítéssel, ez csak akkor alkalmazandó, ha ahhoz jogos érdekünk fűződik.
3. Amennyiben az üzleti kapcsolat részeként elszámolási kapcsolat is fennáll, a IV.1. pontban foglalt esetekben jogosultak vagyunk a teljesítések és szolgáltatások visszatartására valamennyi elismert számlakövetelésre

vonatkozó fizetés teljesítéséig, illetve megfelelő biztosíték nyújtásáig.

- Amennyiben a vevő a IV. 1. pontnak megfelelően két héten belül nem ad előleget vagy megfelelő biztosítékot, jogosultak vagyunk az adott szerződéstől elállni.

V

Teljesítési időszakok, késedelmes teljesítés, részteljesítés

- Az általunk megjelölt teljesítési, illetve szolgáltatási időszakok nem kötelező érvényűek, kivéve, ha egy adott esetben kifejezetten abban állapodtak meg, hogy a teljesítési időszak kötelező érvényű. A kifejezetten megállapodott teljesítési időszakok a rendelés visszaigazolásunk megküldésének napján kezdődnek. A teljesítési időszaknak való megfelelésnek kell tekinteni, amennyiben a teljesítési időszak lejártáig az áru elhagyta az üzemet, vagy közöltük, hogy az szállításra kész.
- A teljesítési és szolgáltatási kötelezettségeink pontos betartása a vevő kötelezettségeinek időbeli és megfelelő teljesítésétől függ. Amennyiben előlegfizetésben állapodtunk meg, vagy a vevőnek iratokat, engedélyeket kell nyújtania, a teljesítési időszak nem kezdődik el addig, amíg ezen feltételek nem teljesültek. A szerződés nem teljesítésére való hivatkozásra vonatkozó jogunkat fenntartjuk.
- Amennyiben a megállapodott teljesítési vagy szolgáltatási időszakokat nekünk felróható körülmények miatt túllépjük, a vevő jogosult a szerződéstől írásban elállni az általa szabott ésszerű határidő eredménytelen letelte után. Nem kötelező teljesítési határidő esetén nem esünk késedelembe mindaddig, amíg a vevő által a teljesítésre meghatározott ésszerű határidő eredménytelenül el nem telik. A vevő által szabott, a nem kötelező teljesítési határidő eredménytelen lejártát követő határidő nem lehet rövidebb négy hétnél.
- Csak a vevő által meghatározott ésszerű határidő letelte után esünk késedelembe. Vis maior és egyéb előre nem látható rendkívüli esemény esetén nem vagyunk felelősek különösen az alábbiak miatt: az üzletmenet tűz, árvíz vagy hasonló esemény miatti megszakadása, gyárépületek és berendezések meghibásodása, a szállítóink teljesítési késedelmé vagy teljesítés felfüggesztése, a működés nyersanyag-hiány, munkaerőhiány, sztrájk, szállítási nehézségek miatti összeomlása, közlekedés összeomlása, állami beavatkozás. Amennyiben ezen események megakadályozzák, hogy időben teljesítsük szállítási és szolgáltatási kötelezettségeinket, jogosultak vagyunk elhalasztani a szállítást vagy teljesítést az akadályoztatás idejével, illetve egy ésszerű újraindulási időszakkal. Amennyiben így a teljesítés több, mint egy hónappal késik, mindkét fél jogosult a szerződéstől elállni a teljesítés vagy szolgáltatás késedelmével érintett mennyiség vonatkozásában, mely esetben a kártérítési igények kizártak.
- A teljesítési késedelemért való felelősségünk valamennyi esetben a IX.1-7. pontjai szerint korlátozott.
- Amennyiben a vevő által ésszerűen elfogadható, részteljesítést vagy –szolgáltatást is végezhetünk a megállapodott teljesítési határidőn belül.

VI

A kárveszély átszállása, szállítás és csomagolás

- Köztünk és a vevő között létrejött kifejezett eltérő megállapodás hiányában a teljesítés Ex Works, (Incoterms 2000) az üzemünkben, vagy általunk megjelölt más címről történő átvétellel történik.
- A kárveszély legkésőbb a vevőnek, vagy bármely más, a vevő által megbízott szállítványozónak történő átadáskor

száll át a vevőre. Ez vonatkozik a részteljesítésre is, illetve arra az esetre is, ha kivételesen további kötelezettségeket vállaltunk át, úgy mint fuvardíj, szállítás vagy szerelés, kivéve ha a szállítás a mi járművünkkel, vagy szállítóeszközünkkel történik. A kárveszély akkor is átszáll a vevőre, ha az átvétellel késedelembe esik. Az áruk átvétele a vevő lényeges szerződéses kötelezettsége. A vevő kérésére és költségére biztosítjuk az árukat a lopás, törés, szállítás alatti megrongálódás, víz- vagy tűzkár, illetve egyéb biztosítható kockázatok ellen.

- Amennyiben abban állapodunk meg a vevővel, hogy az árukat mi szállítjuk, a vevővel kötött eltérő írásbeli megállapodás hiányában a szállítás módszerét és a szállítási útvonalat saját döntésünk alapján határozzunk meg. Ebben az esetben továbbá a VI. 2. pontban foglaltak alkalmazandók.
- Eldobható csomagolást nem veszünk vissza, azonban a vevő kérésére megnevezünk egy harmadik személyt, aki a magyar csomagolásra vonatkozó jogszabályoknak megfelelően visszaveszi a csomagolást, amennyiben alkalmazandó.

VII

Tulajdonjog fenntartása

- A vételár, illetve a vevővel szemben az üzleti kapcsolat alapján minket megillető jelenlegi vagy jövőbeni követelés teljes kiegyenlítéséig fenntartjuk a tulajdonjogot a vevő részére átadott áruk vonatkozásában. A vevővel szembeni vételár-követelés nyitott számlákba történő beszámítása, és az egyenleg visszaigazolása nem érintik a tulajdonjog fenntartását.
- A Vevő szerződészegése esetén, elsősorban fizetési késedelem esetén, egyéb (kártérítési) követeléseinkről való lemondás nélkül jogosultak vagyunk elállni a szerződéstől és visszaszerezni/pótolni tulajdonfenntartással továbbított árukat („Fenntartott Termékek”). Fizetési késedelem esetén nem szükséges újabb fizetési határidő előzetes megállapítása. A Fenntartott Termékek visszaszerzése érdekében jogosultak vagyunk a rendes nyitvatartási idő alatt a vevő üzlethelyiségeibe belépni.

A Fenntartott Termékek visszaszerzését követően, előzetes értesítéssel jogosultak vagyunk azokat ésszerű módon értékesíteni. Az értékesítésből származó bevételeknek az ésszerű értékesítési költségekkel csökkentett részével a vevővel szembeni követeléseink csökkennek.

- A vevő köteles a Fenntartott Termékeket elvárható gondossággal kezelni, különösen, köteles víz- és tűzkár, illetve lopás ellen megfelelően, csereértéken biztosítani. A vevő ezennel ránk engedményezi a biztosítási szerződésből eredő követeléseit, mi pedig elfogadjuk az engedményezést.

A vevő köteles megfelelő időben és saját költségén valamennyi szükséges karbantartást és ellenőrzést elvégezni.

- A tulajdonjog fenntartás idejére a vevő nem terhelheti meg a Fenntartott Termékeket, illetve azokat biztosítékként nem használhatja. Azonban az alábbi feltételekkel a vevő jogosult a Fenntartott Termékeket újra eladni általános üzleti tevékenysége körében, azonban ilyen esetben már most ránk engedményezi valamennyi követelését, ideértve a kapcsolódó jogokat, illetve elsőbbséget a vevő megmaradt követeléseit tekintve, a végösszegnek megfelelő összegben (plusz ÁFA), amely a vevővel vagy harmadik személyekkel szemben felmerül, tekintet nélkül arra, hogy a Fenntartott Termékeket feldolgozás nélkül vagy azután adta el. A vevő nem adhatja el a Fenntartott Termékeket olyan személy részére, amely kizárta vagy korlátozta a velük szemben fennálló pénzkövetelés engedményezését. Amennyiben a Fenntartott Termékeket újra feldolgozták más

2. Cégünk a károk, illetve indokolatlan költségek miatt – jogalpra tekintet nélkül - csak akkor tartozik felelősséggel, amennyiben a kárt vagy indokolatlan költséget

a) lényeges szerződéses kötelezettségeink általunk vagy alkalmazottunk általi felróható megszegése;

b) kötelezettség általunk vagy alkalmazottunk általi súlyos gondatlansággal vagy szándékosan történő megszegése; vagy

c) általunk vagy alkalmazottunk által bűncselekmény elkövetése okozta.

A IX. 1. a) pontban foglaltakkal szemben a külön ellenszolgáltatással nem járó felvilágosítás vagy információ által okozott károkért vagy indokolatlan költségekért csak szándékos vagy súlyosan gondatlan kötelezettségszegés esetén tartozunk felelősséggel, kivéve, ha a kötelezettség megszegése áru hibás teljesítését jelenti.

3. Amennyiben a IX. 1. a) pont szerint felelősek vagyunk egy lényeges szerződéses kötelezettség megszegéséért, de a szerződésszegés nem súlyos gondatlansággal, szándékosan vagy bűncselekmény útján történt, felelősségünk a tipikus és előrelátható károkra korlátozódik. A fenti, első mondatban meghatározott felelősség korlátozás ugyanúgy alkalmazandó olyan károkra, amelyeket súlyos gondatlansággal olyan alkalmazottunk vagy megbízottunk okozott, aki nem cégünk vezető tisztségviselője.

4. A IX. 2. pontban foglalt esetekben a felelősségünk káreseményenként 1,5 millió eurós összeghatárig korlátozott. Ennek megfelelő szerződéses összeggel (legalább 1,5 millió euró káreseményenként) biztosítást kötünk és tartunk fenn.

5. A IX. 2. pontban foglalt esetekben nem vállalunk felelősséget a vevő elmaradt hasznáért, illetve következményi és közvetett károkért.

6. A fenti IX.1-5. pontokban foglalt felelősség korlátozások nem alkalmazandók a termékfelelősségről szóló 1993. évi X. törvény szerinti kötelező felelősség esetén, illetve, az életben, testi épségben, egészségben okozott kár miatt támasztott igény esetén. Amennyiben az általunk szállított áruk nem felelnek meg a szavatolt minőségnek, kizárólag az adott szavatossággal fedezett károkért vállalunk felelősséget.

7. Bármely további kárért való felelősség, amelyet a IX. 1-5. pontok nem tartalmaznak, kizárt, tekintet nélkül a támasztott igény jogi jellegére.

8. Jelen IX. pontban foglalt felelősség korlátozások az alkalmazottaink, munkatársaink, megbízottaink károkért való személyes felelősségére is vonatkoznak.

9. A felek kifejezetten kijelentik, hogy az áruk és szolgáltatások vételára jelen IX. pontban foglalt felelősség korlátozásokra és/vagy kizárásokra figyelemmel került megállapításra.

X Elévülési idő

1. A vevő által az általunk szállított áru hibái, vagy a kötelezettségeink megszegésével nyújtott szolgáltatások miatt támasztott igényei (ideértve a kártérítési igényeket), illetve az indokolatlan költségek megtérítése iránti igényeket) vonatkozásában az elévülési idő az elévülési idő törvényes kezdetétől számított egy év, kivéve, ha az alábbi 2. pont másként rendelkezik, illetve ha törvényi előírások hosszabb vagy rövidebb kötelező alkalmassági időt írnak elő. Amennyiben a vevő hibás teljesítési igényét az elévülési időn belül elfogadható okból nem tudja érvényesíteni (pl. a

hibát a hiba vagy az áru jellege folytán az elévülési időn belül nem lehetett felfedezni), a vevő jogosult hibás teljesítési igényét a teljesítéstől számított 3 éven belül érvényesíteni, feltéve, hogy tartós használatra való áruról van szó.

2. Az 1. pontban foglaltak nem alkalmazandók az életben, testi épségben okozott sérülés miatt, illetve a termékfelelősségről szóló 1993. évi X. törvény alapján támasztott igények elévülési idejére. Ezen rendelkezések továbbá nem alkalmazandók a vevőnek azon alapuló igényének elévülésére, hogy az általunk szállított áru általunk család módon leplezett hibában szenved, illetve hogy szándékosan, vagy – kivéve a nem vezető tisztségviselőket, munkavállalókat, megbízottakat esetét – súlyos gondatlansággal, vagy bűncselekménnyel szegtük meg valamely kötelezettségünket. Jelen IX. 2. pontban foglalt esetekben a törvényes elévülési idő alkalmazandó.

XI Illetékesség, irányadó jog

1. Köztünk és gazdálkodó szervezetek közötti bármely jogvitára a székhelyünk határozza meg a kizárólagos illetékességet, kivéve, ha kötelező jogszabály másként rendelkezik. Azonban jogosultak vagyunk bármely vevőt saját székhelyén perelni az általános illetékesség szerint.

2. A Köztünk és a vevő közötti. Illetve köztünk és harmadik személyek közötti jogviszonyra kizárólagosan a magyar jog irányadó, ahogy az magyarországi gazdálkodó szervezetekre alkalmazandó. A bécsi vételi egyezmény (CISG – Bécs, ENSZ konvenció) rendelkezéseinek alkalmazása kifejezetten kizárt.

XII Biztonsági előírások

A vevő gyáranak területén történő üzemlátogatás esetén a vevő köteles minket az általános biztonsági előírásokról tájékoztatni, védőruhát, egyéb kiegészítőket és segítséget nyújtani.

XIII Záró rendelkezések

1. Kizárt a vevő általi beszámítás vagy visszatartási jog gyakorlása vitatott ellenkövetelés, illetve nem jogerős ellenkövetelés alapján. Kizárt a visszatartási jog gyakorlása, amennyiben az ellenkövetelés nem ugyanazon a szerződéses jogviszonyon alapul.

2. Előzetes írásbeli hozzájárulásunk nélkül a vevő nem jogosult jogainak és kötelezettségeinek részben vagy egészben történő átruházására. Jogosultak vagyunk a vevő hozzájárulása nélkül jogaink és kötelezettségeink átruházására, különösen kapcsolt vállalkozás részére (amely a tőkepiacról szóló 2001. évi CXX. törvény 15. § (1) 65. pontjában foglaltakat jelenti).

3. Jelen Általános Szerződési Feltételek bármely módosítása, megszüntetése kizárólag írásban érvényes. Ez vonatkozik jelen, írásbeli formát megkövetelő rendelkezés megszüntetésére is.

4. Amennyiben valamely fenti rendelkezés érvénytelen, vagy egy külön szerződés alapján kizárt, az nem érinti a többi rendelkezés érvényességét.

5. A közös üzleti kapcsolatunkkal kapcsolatos vevői adatokat a vonatkozó adatvédelmi jogszabályokkal összhangban kezeljük. Jelen Általános Szerződési Feltételek angol és magyar nyelven készültek. Az angol és a magyar nyelvű változat közötti eltérés esetén az angol nyelvű változat irányadó.